

CONVENIO GENERAL DE APOYO Y COLABORACIÓN, EN ADELANTE "CONVENIO GENERAL", QUE CELEBRAN POR UNA PARTE LA COMISIÓN ESTATAL ELECTORAL NUEVO LEÓN, A QUIEN EN LO SUCESIVO SE LE DENOMINARÁ COMO "LA COMISIÓN" REPRESENTADA EN ESTE ACTO POR LOS C.C. DR. MARIO ALBERTO GARZA CASTILLO, CONSEJERO PRESIDENTE Y EL LIC. HÉCTOR GARCÍA MARROQUÍN, SECRETARIO EJECUTIVO; Y POR OTRA PARTE, EL TRIBUNAL ELECTORAL DEL ESTADO DE NUEVO LEÓN, A QUIEN EN LO SUCESIVO SE LE DENOMINARÁ "EL TRIBUNAL", REPRESENTADA EN ESTE ACTO POR SU TITULAR EL LIC. MANUEL GERARDO AYALA GARZA, MAGISTRADO PRESIDENTE DEL TRIBUNAL ELECTORAL DEL ESTADO Y EL LIC. RAFAEL ORDÓÑEZ VERA, SECRETARIO GENERAL DE ACUERDOS; A LAS CUALES EN SU CONJUNTO SE LES DENOMINARÁ "LAS PARTES", QUIENES SE SUJETAN AL TENOR DE LAS SIGUIENTES:

#### DECLARACIONES

##### I. Declara "LA COMISIÓN":

- a) Que conforme al artículo 87 de la Ley Electoral para el Estado de Nuevo León, es el organismo público local electoral en el Estado, de carácter permanente, independiente en sus decisiones y autónomo en su funcionamiento, con personalidad jurídica y patrimonio propio, y profesional en su desempeño. Es responsable de la preparación, dirección, organización y vigilancia de los procesos electorales ordinarios y extraordinarios para las elecciones de Gobernador, Diputados y Ayuntamientos que se realicen en la entidad.
- b) Que en términos de lo dispuesto por el artículo 85, fracción VI, de la Ley Electoral para el Estado de Nuevo León, "LA COMISIÓN" tiene entre otros fines, el coadyuvar en la promoción y difusión de la cultura democrática, así como de los derechos y obligaciones de carácter político-electoral de los ciudadanos. A su vez, el artículo 106 señala que la Dirección de Capacitación Electoral «elaborará programas de educación cívica y realizará las acciones permanentes correspondientes».
- c) Que el Dr. Mario Alberto Garza Castillo acredita su cargo de Consejero Presidente de "LA COMISIÓN", mediante el acuerdo número INE/CG165/2014, emitido por el Instituto Nacional Electoral de fecha 30 de septiembre del año 2014, y de conformidad con el artículo 98, fracción VIII, de la Ley Electoral para el Estado de Nuevo León, acredita su personalidad como representante legal de este organismo electoral.



- d) Que el Licenciado Héctor García Marroquín, Secretario Ejecutivo de "LA COMISIÓN", está facultado para suscribir el presente convenio, con fundamento en el artículo 99 de la Ley Electoral para el Estado de Nuevo León; y el artículo 37, fracción XVIII del Reglamento de la Comisión Estatal Electoral y de las Comisiones Municipales Electorales del Estado de Nuevo León.
- e) Que se encuentra inscrita en el Registro Federal de Contribuyentes de la Secretaría de Hacienda y Crédito Público, bajo la clave: CEE96122628A, para los efectos fiscales respectivos.
- f) Que señala como domicilio para los efectos del presente convenio, el ubicado en Av. Madero No. 1420 Pte., Col. Centro, Monterrey, Nuevo León. Código Postal 64000.

## II. Declara "EL TRIBUNAL":

- a) Que de acuerdo al artículo 27 de la Ley Electoral del Estado El Tribunal Electoral del Estado es un órgano independiente, autónomo y permanente, con autonomía funcional y presupuestaria de acuerdo a lo establecido en la Constitución Política de los Estados Unidos Mexicanos, la Constitución Local y la Ley General de la materia; es la máxima autoridad jurisdiccional en materia electoral para el control de la legalidad y con plenitud de jurisdicción en la resolución de los medios de impugnación que se presenten durante el desarrollo de los procesos electorales ordinarios o extraordinarios o los que surjan entre dos procesos electorales, conforme a lo establecido por esta Ley.
- b) El Tribunal Electoral del Estado administrará y ejercerá en forma autónoma el presupuesto que le sea asignado y estará obligado a rendir cuenta pública en los términos legales.
- c) Que tiene plena personalidad y capacidad jurídica para contratarse y obligarse, de conformidad con el objeto del presente convenio.
- d) Que su representante, el **MAGISTRADO MANUEL GERARDO AYALA GARZA**, es actualmente el Presidente del Tribunal Electoral del Estado de conformidad con el nombramiento que le fuera otorgado por el H. Senado de la Republica, en fecha 02 de octubre de 2014, para el periodo octubre del 2014-dos mil catorce a octubre del 2017-dos mil diecisiete y está facultado para celebrar el presente convenio de colaboración.
- e) Así mismo, la calidad de Magistrado Presidente la obtuvo de conformidad al procedimiento establecido en el artículo 280 de la Ley Electoral del Estado.



- f) Que el domicilio legal de "EL TRIBUNAL" es Liendo 602 y 604 Colonia Obispado, Monterrey, Nuevo León; México

### III. Declaran "LAS PARTES":

- a) Que es su intención colaborar institucionalmente de la forma más amplia y respetuosa para el cumplimiento y desarrollo de las actividades consideradas en el presente Convenio.
- b) Que existiendo coincidencia de objetivos entre "LA COMISIÓN" y "EL TRIBUNAL", han acordado suscribir el presente "CONVENIO GENERAL", con el fin de realizar actividades encaminadas a la promoción y difusión de la cultura político democrática.
- c) Que cuentan con los medios necesarios para proporcionarse recíprocamente la asistencia, colaboración y apoyo, materia de este instrumento.
- d) Expuesto lo anterior, las partes convienen sujetar sus compromisos en los términos y condiciones previstos en las siguientes:

### CLÁUSULAS

**PRIMERA. OBJETO.-** El presente convenio, orientado hacia la formación de ciudadanos y ciudadanas reflexivos, tiene como objeto establecer las bases generales y los mecanismos de colaboración entre "LA COMISIÓN" y "EL TRIBUNAL" para el diseño, elaboración, desarrollo, implementación y seguimiento de proyectos acordes, con el fin de fortalecer la difusión, capacitación, estudio e investigación de la educación cívica y la difusión de la cultura política democrática, así como en temas relacionados con la cultura de la legalidad, derechos humanos y transparencia entre la población nuevoleonense.

**SEGUNDA. ALCANCES.-** Para la ejecución del presente Convenio General "LAS PARTES" elaborarán anexos técnicos en las siguientes actividades:

- a) Proyectos de investigación en materia de educación cívica y cultura política democrática.
- b) Actividades en materia de promoción y difusión de la cultura política democrática ;

7



- c) Celebración de ciclos de conferencias, coloquios, seminarios, simposios, talleres, cursos, diplomados y actividades similares;
- d) Difusión de publicaciones y eventos;
- e) Las demás que acuerden "**LAS PARTES**" en el marco del presente Convenio, proporcionar apoyo técnico para el diseño y desarrollo de las actividades que contribuyan a la ejecución de su objeto.

**TERCERA. COMPROMISOS DE "EL TRIBUNAL".**- En relación a lo estipulado en la cláusula segunda y para dar cumplimiento al objeto del presente convenio, "**EL TRIBUNAL**" se compromete a:

- a) Proporcionar un espacio dentro de las instalaciones de "**EL TRIBUNAL**" que se necesiten para desarrollar las actividades de promoción y difusión de la cultura político democrática
- b) Coadyuvar en la realización de las actividades señaladas en este instrumento.
- c) Brindar el apoyo necesario al personal de "**LA COMISIÓN**" para la realización de las actividades enunciadas en el inciso a) y b) de esta cláusula.

**CUARTA. COMPROMISOS DE "LA COMISIÓN".**- En relación a lo estipulado en la cláusula segunda y para dar cumplimiento al objeto del presente convenio, "**LA COMISIÓN**" se compromete a:

- a) Realizar acciones de difusión de la cultura política-democrática que se realicen en los diferentes espacios de "**EL TRIBUNAL**".
- b) Facilitar los materiales y recursos humanos necesarios para efectuar las actividades de promoción y difusión de la cultura política-democrática que se ejecuten en diferentes espacios de "**EL TRIBUNAL**".

**QUINTA. COORDINACIÓN.**- Para el adecuado desarrollo de las actividades que se generarán con motivo del cumplimiento del presente "**CONVENIO GENERAL**", y aquellos acuerdos específicos que se lleguen a celebrar, "**LAS PARTES**" están de acuerdo en formar un grupo de enlace que estará integrado de la siguiente manera:

- a) Por "**LA COMISIÓN**", el Licenciado Héctor García Marroquín, Secretario Ejecutivo de Comisión Estatal Electoral, quien podrá delegar el seguimiento entre los miembros de "**LA CEE**".

- b) Por "EL TRIBUNAL", El Licenciado Rafael Ordóñez Vera, Secretario General de Acuerdos, quien podrá delegar el seguimiento entre los miembros de "EL TRIBUNAL".

**SEXTA. ACUERDOS ESPECÍFICOS.-** Para la ejecución de las actividades objeto del presente "CONVENIO GENERAL", se elaborarán programas de trabajo y proyectos que, de cumplir con las formalidades y de ser aprobados por "LOS ENLACES", serán firmados por sus respectivos representantes legales previstos en este Convenio y pasarán a formar parte del presente Convenio.

**SÉPTIMA. ANEXOS TÉCNICOS.-** Para la instrumentación y ejecución de las actividades descritas en la cláusula anterior, "LAS PARTES", a través de las personas responsables de enlace, gestionarán los anexos técnicos necesarios que detallen de manera puntual el desarrollo de cada uno de los proyectos que se describan en dichos acuerdos, los cuales deberán contener:

- a) Objetivos;
- b) Calendario de actividades;
- c) Recursos humanos, técnicos, materiales y financieros necesarios;
- d) Lugar donde se realizarán las actividades;
- e) En su caso, actividades de asesoría y capacitación;
- f) Publicación de resultados y actividades de difusión;
- g) Enlaces de ambas instituciones;
- h) Actividades de evaluación;
- i) Compromisos específicos en materia de propiedad intelectual, y
- j) Los demás que acuerden las partes.

**OCTAVA. PUBLICACIONES.-** "LAS PARTES" se comprometen a respetar los derechos de propiedad intelectual de cada cual, respecto de la producción intelectual desarrollada o utilizada en el marco del presente convenio.

"LAS PARTES" acuerdan que, tratándose de publicaciones cuyos contenidos sean elaborados de manera conjunta, las instituciones celebrantes fijarán las reglas para el intercambio de la producción editorial que generen y la reserva de los derechos morales y patrimoniales quedará registrada para las instituciones en la misma proporción.

Las partes se comprometen a no usar el nombre, logotipos, emblemas, y marcas registradas de la contraparte sin su consentimiento previo y por escrito.

**NOVENA. ASISTENCIA.-** Para los casos en que se requiera asistencia de carácter técnico, "LAS PARTES" se proporcionarán asistencia recíproca en el momento que así se solicite.

**DÉCIMA. RELACIÓN LABORAL.-** "LAS PARTES" acuerdan que el personal designado para la realización conjunta del objeto del presente convenio, continuará en forma absoluta bajo la dirección y dependencia de la institución con la cual tiene establecida su relación laboral, con independencia del lugar en que se presten sus servicios. En caso de que el personal que participe en algún programa preste servicios a instituciones o personas distintas de las partes, su intervención no generará relación laboral alguna con estas.

"LAS PARTES" acuerdan que este convenio no podrá interpretarse de manera alguna como constitutivo de cualquier tipo de asociación o vínculo de carácter laboral entre ellas, y que las relaciones laborales, ya sean de naturaleza individual o colectiva, se mantendrán en todos los casos entre la parte contratante y sus respectivas plantillas laborales, aun en los casos de los trabajos realizados conjuntamente y que se desarrollen en las instalaciones o con equipo de cualquiera de "LAS PARTES".

En ningún caso podrá considerarse a alguna de "LAS PARTES" como patrón sustituto ni solidario, ni tampoco intermediario, quedando fuera de toda responsabilidad en asuntos relacionados con el personal contratado por cada una, ya sean de carácter individual o colectivo, debiendo la parte que contrató al personal de que se trate, asumir y cumplir con todas las responsabilidades que marquen las leyes, por lo que desde este momento libera de las mismas a las otras partes, y se obliga a liberarlas de dichas responsabilidades en cualquier caso que se presente, incluso en las controversias individuales de su personal o de los conflictos colectivos que pudieran surgir; y de sacarla en paz y a salvo, en caso de conflictos laborales individuales o colectivos provocados por personal de una de ellas, respondiendo de los daños y perjuicios que resultasen a las otras partes.

**DÉCIMA PRIMERA. VIGENCIA.-** Este instrumento surtirá sus efectos legales a partir de su firma y se mantendrá vigente hasta que alguna de "LAS PARTES" convenga lo contrario, lo cual deberá verificarse mediante previo aviso por escrito a la contraparte con 30-treinta días naturales anteriores a la fecha efectiva de terminación.

**DÉCIMA SEGUNDA. MODIFICACIONES.-** El presente convenio podrá ser modificado o adicionado por acuerdo de "LAS PARTES", apegándose a la normatividad

5

aplicable; dichas modificaciones o adiciones obligarán a quienes lo celebran a partir de la fecha de su firma y formarán parte integral del presente instrumento.

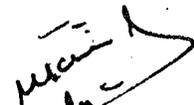
**DÉCIMA TERCERA. RESPONSABILIDAD CIVIL.-** Ninguna de "LAS PARTES" tendrá responsabilidad civil por los daños y perjuicios que pudieran ocasionarse con motivo de paro de labores administrativas, así como por causas de fuerza mayor o casos fortuitos que pudieran impedir la continuación del presente convenio o de sus instrumentos derivados, por lo que una vez superados estos eventos, se reanudarán las actividades en la forma y términos que determinen "LAS PARTES".

**DÉCIMA CUARTA. TÍTULOS DE CLÁUSULAS.-** Los títulos o epígrafes que se citan en cada una de las cláusulas del presente convenio tienen solo sentido de orientación y referencia, por lo que no afectan al contenido ni a la interpretación del clausulado.

**DÉCIMA QUINTA. CONTROVERSIAS.-** "LAS PARTES" convienen en que el presente instrumento es producto de la buena fe, por lo que toda controversia que se derive sobre su interpretación y contenido, será resuelta por acuerdo de sus Titulares.

Leído que fue el presente instrumento y enteradas "LAS PARTES" de su contenido y alcances, lo firman por duplicado, en la ciudad de Monterrey, Nuevo León, el día 20-veinte de septiembre de 2016.

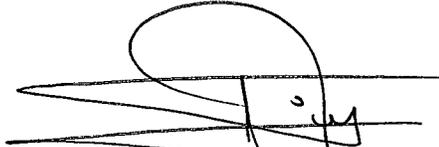
"LA COMISIÓN"

  
DR. MARIO ALBERTO GARZA CASTILLO  
CONSEJERO PRESIDENTE

  
LIC. HÉCTOR GARCÍA MARROQUÍN  
SECRETARIO EJECUTIVO

"EL TRIBUNAL"

  
LIC. MANUEL GERARDO AYALA GARZA  
MAGISTRADO PRESIDENTE

  
LIC. RAFAEL ORDÓÑEZ-VERA  
SECRETARIO GENERAL DE ACUERDOS